



Συμβούλιο της
Ευρωπαϊκής Ένωσης

Βρυξέλλες, 3 Οκτωβρίου 2025
(OR. en)

11799/25

Διοργανικός φάκελος:
2025/0216(NLE)

FISC 250
ECOFIN 1243
SM 12

ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΚΑΙ ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ

Θέμα: ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ένωσης, του πρωτοκόλλου τροποποίησης της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας του Αγίου Μαρίνου σχετικά με την αυτόματη ανταλλαγή πληροφοριών περί χρηματοοικονομικών λογαριασμών για τη βελτίωση της διεθνούς φορολογικής συμμόρφωσης

ΑΠΟΦΑΣΗ (ΕΕ) 2025/... ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της ...

**για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ένωσης, του πρωτοκόλλου τροποποίησης
της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης
και της Δημοκρατίας του Αγίου Μαρίνου
σχετικά με την αυτόματη ανταλλαγή πληροφοριών περί χρηματοοικονομικών λογαριασμών
για τη βελτίωση της διεθνούς φορολογικής συμμόρφωσης**

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως το άρθρο 115, σε συνδυασμό με το άρθρο 218 παράγραφος 5 και το άρθρο 218 παράγραφος 8 δεύτερο εδάφιο,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Η συμφωνία μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας του Αγίου Μαρίνου σχετικά με την αυτόματη ανταλλαγή πληροφοριών περί χρηματοοικονομικών λογαριασμών για τη βελτίωση της διεθνούς φορολογικής συμμόρφωσης¹ («συμφωνία») έχει ενισχύσει την αμοιβαία συνδρομή σε φορολογικά θέματα μεταξύ των συμβαλλόμενων μερών και έχει βελτιώσει τη διεθνή φορολογική συμμόρφωση.
- (2) Σημαντικές αλλαγές στο κοινό πρότυπο αναφοράς («ΚΠΑ») του Οργανισμού Οικονομικής Συνεργασίας και Ανάπτυξης εγκρίθηκαν σε διεθνές επίπεδο στις 26 Αυγούστου 2022 και ενσωματώθηκαν στο δίκαιο της Ένωσης με την οδηγία (ΕΕ) 2023/2226 του Συμβουλίου², η οποία τροποποίησε την οδηγία 2011/16/ΕΕ του Συμβουλίου³.
- (3) Στις 21 Μαΐου 2024, το Συμβούλιο εξουσιοδότησε την Επιτροπή να αρχίσει διαπραγματεύσεις με τη Δημοκρατία του Αγίου Μαρίνου για τροποποίηση της συμφωνίας ώστε να αντικατοπτρίζονται οι αλλαγές στο ΚΠΑ που εγκρίθηκαν σε διεθνές επίπεδο. Οι διαπραγματεύσεις ολοκληρώθηκαν επιτυχώς με τη μονογράφιση του πρωτοκόλλου τροποποίησης της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας του Αγίου Μαρίνου, σχετικά με την αυτόματη ανταλλαγή πληροφοριών περί χρηματοοικονομικών λογαριασμών για τη βελτίωση της διεθνούς φορολογικής συμμόρφωσης («πρωτόκολλο τροποποίησης»).

¹ ΕΕ L 381 της 28.12.2004, σ. 33, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_international/2004/903/oj.

² Οδηγία (ΕΕ) 2023/2226 του Συμβουλίου, της 17ης Οκτωβρίου 2023, για την τροποποίηση της οδηγίας 2011/16/ΕΕ σχετικά με τη διοικητική συνεργασία στον τομέα της φορολογίας (ΕΕ L, 2023/2226 της 24.10.2023, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2023/2226/oj>).

³ Οδηγία 2011/16/ΕΕ του Συμβουλίου, της 15ης Φεβρουαρίου 2011, σχετικά με τη διοικητική συνεργασία στον τομέα της φορολογίας και με την κατάργηση της οδηγίας 77/799/ΕΟΚ (ΟJ L 64 της 11.3.2011, σ. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2011/16/oj>).

- (4) Σύμφωνα με τις οδηγίες διαπραγμάτευσης, η Επιτροπή έπρεπε επίσης να επικαιροποιήσει τις παραπομπές στη νομοθεσία των συμβαλλόμενων μερών για την προστασία των δεδομένων και, κατά περίπτωση, να προσδιορίσει πρόσθετες εγγυήσεις για την προστασία των δεδομένων, ώστε να διασφαλιστεί η συνεχής συμμόρφωση με τον κανονισμό (ΕΕ) 2016/679 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου⁴.
- (5) Το κείμενο του πρωτοκόλλου τροποποίησης, το οποίο είναι το αποτέλεσμα των διαπραγματεύσεων, ανταποκρίνεται δεόντως στις οδηγίες διαπραγμάτευσης που εξέδωσε το Συμβούλιο.
- (6) Ως εκ τούτου, το πρωτόκολλο τροποποίησης θα πρέπει να υπογραφεί εξ ονόματος της Ένωσης και οι κοινές δηλώσεις που επισυνάπτονται στο πρωτόκολλο τροποποίησης θα πρέπει να εγκριθούν.
- (7) Ζητήθηκε η γνώμη του Ευρωπαϊού Επόπτη Προστασίας Δεδομένων σύμφωνα με το άρθρο 42 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΕ) 2018/1725 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου⁵,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

⁴ Κανονισμός (ΕΕ) 2016/679 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 27ης Απριλίου 2016, για την προστασία των φυσικών προσώπων έναντι της επεξεργασίας των δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα και για την ελεύθερη κυκλοφορία των δεδομένων αυτών και την κατάργηση της οδηγίας 95/46/ΕΚ (Γενικός Κανονισμός για την Προστασία Δεδομένων) (OJ L 119 της 4.5.2016, σ. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/679/oj>).

⁵ Κανονισμός (ΕΕ) 2018/1725 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 23ης Οκτωβρίου 2018, για την προστασία των φυσικών προσώπων έναντι της επεξεργασίας δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα από τα θεσμικά και λοιπά όργανα και τους οργανισμούς της Ένωσης και την ελεύθερη κυκλοφορία των δεδομένων αυτών, και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 45/2001 και της απόφασης αριθ. 1247/2002/ΕΚ (ΕΕ L 295 της 21.11.2018, σ. 39, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1725/oj>).

Άρθρο 1

Επιτρέπεται η υπογραφή, εξ ονόματος της Ένωσης, του πρωτοκόλλου τροποποίησης της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας του Αγίου Μαρίνου σχετικά με την αυτόματη ανταλλαγή πληροφοριών περί χρηματοοικονομικών λογαριασμών για τη βελτίωση της διεθνούς φορολογικής συμμόρφωσης, με την επιφύλαξη της σύναψης του εν λόγω πρωτοκόλλου τροποποίησης⁶.

Άρθρο 2

Εγκρίνονται εξ ονόματος της Ένωσης η κοινή δήλωση των συμβαλλόμενων μερών σχετικά με τη συμφωνία και τα παραρτήματα, η κοινή δήλωση των συμβαλλόμενων μερών σχετικά με το άρθρο 5 της συμφωνίας, η κοινή δήλωση των συμβαλλόμενων μερών όσον αφορά τις σχέσεις μεταξύ του Αγίου Μαρίνου και της Ευρωπαϊκής Ένωσης, η κοινή δήλωση των συμβαλλόμενων μερών σχετικά με τον ορισμό της κεντρικής τράπεζας και η κοινή δήλωση των συμβαλλόμενων μερών σχετικά με την έναρξη ισχύος του πρωτοκόλλου τροποποίησης.

⁶ Το κείμενο του πρωτοκόλλου τροποποίησης θα δημοσιευθεί μαζί με την απόφαση για τη σύναψή της.

Άρθρο 3

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την ημερομηνία της έκδοσής της.

...

Για το Συμβούλιο

Ο/Η Πρόεδρος
